## Der Natur auf der Spur

Objekttyp: Group

Zeitschrift: Gesundheitsnachrichten / A. Vogel

Band (Jahr): 53 (1996)

Heft 2: Frauen in den Wechseljahren : alt genug, um nicht alles beim Alten

zu lassen

PDF erstellt am: 30.04.2024

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

#### Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

### BUCHTIP

## Ein umfassendes Lexikon der Landwirtschaft



Ein Lexikon ist dann unentbehrlich, wenn man darin jederzeit auf jede Frage die richtige Antwort findet – einfach wie knapp, umfassend wie präzise und aktuell wie zeitlos. Das «Lexikon Landwirt-

schaft» erfüllt diese Bedingungen in vielen Bereichen. Von der landwirtschaftlichen Betriebslehre über die Transporttechnik bis zur Agrarpolitik und zu rechtlichen und steuerlichen Fragen gibt das Lexikon fundiert Auskunft. Es ist spezialisiert genug, um dem Fachmann alle nötigen Information zu geben, und gleichzeitig so klar und leichtverständlich, dass auch der Laie interessiert darin liest. Leser in der Schweiz könnten allerdings hie und da Hinweise auf die Verhältnisse in ihrem Land vermissen. Es enthält z.B. - obwohl der Verlag BLV auch in Zürich angesiedelt ist - keinen Hinweis auf die neue Lebensmittelverordnung vom 1. März 1995. Dennoch liegt alles in allem ein ausgezeichnetes, wertvolles Buch vor, das eine Menge von Hintergrund- und Fachwissen liefert. Die Landwirtschaft, das zeigt dieses Lexikon auch, ist stets mehr als das, was in der politischen Tagesaktualität erscheint. Sie ist, unter anderem, ein hochspezialisierter Wirtschaftszweig - und dazu einer der wichtigsten.

Lexikon Landwirtschaft,

Dr. Ingrid Alsing, VerlagsUnion-Agrar,

BLV Verlagsgesellschaft mbH München,

770 Seiten, sFr./DM 150.–

© CU

# Ganzheitlicher Ansatz in der Krebstherapie

Was schon immer in der Philosophie Alfred Vogels verankert war, wird in jüngerer Zeit zunehmend auf allen Gebieten der Medizin beachtet: dass nämlich Krankheiten als Wechselbeziehungen von Körper, Seele und Geist zu sehen sind. Eine Heilung schwerer Krankheiten ist demnach nur möglich, wenn alle drei Aspekte berücksichtigt und ganzheitlich behandelt werden.

Dabei macht es keinen Sinn, eine reine Entweder-Oder-Haltung für oder gegen naturwissenschaftliche oder seelisch-geistige respektive alternative Therapien einzunehmen. Vielmehr sollte erkannt werden, dass beide Methoden sich ergänzen und die Resultate bei Vorbeugung, Behandlung und Nachsorge schwerkranker Menschen enorm verbessern können. Lebenseinstellung, negative gedankliche sowie emotionale Muster und Befindlichkeit sind bei der Entstehung vieler Krankheiten Teilfaktoren, durch deren Wandel die Heilung vollständiger und mit weniger Rückfällen verlaufen kann. Auch bei der Behandlung todkranker Patienten hat sich gezeigt, dass eine Reflexion der Beziehung zu Leben und Tod, Schmerz und Krankheit den Verlauf und hauptsächlich das subjektive Empfinden in der letzten Lebensphase völlig verändert.

Inzwischen wurden viele Erkenntnisse und Erfahrungen gesammelt. Unter den Entwicklern solcher Methoden hat Dr. O. Carl Simonton weltweit die grössten Erfahrungen. Seit 25 Jahren forscht und arbeitet er auf dem Gebiet der Integrierten Krebstherapie und hat dabei beachtliche Erfolge erzielt. Er hat Therapie- und Übungsprogramme entwickelt, in welchen die Arbeit und der Umgang mit Gedanken, Gefühlen und sozialem Umfeld gelernt wird. Die Hauptbereiche des Lernens in Simontons Methode sind:

- Zu erkennen, wie man an seiner Erkrankung und Gesundung mitwirkt, mitbeteiligt ist.

- Zu erlernen, negative Vorstellungsbilder in positive und der Krankheitsbewältigung dienliche zu übertragen.
- Zu lernen, den inneren Groll zu überwinden, Vergangenes loszulassen und sich mit ihm zu versöhnen. Sich aber dabei trotz der Krankheit Ziele zu setzen und eine Zukunft zu schaffen. Das bewirkt die Erhaltung einer hohen Lebensqualität und Freude am Leben.
- Den «inneren Ratgeber» zu entdecken, der den Weg zur Gesundheit zeigt, und den positiven Umgang mit Schmerz zu erlernen.
- Entspannen lernen, Bewegungstraining, physische Aktivierung.
- Im Umgang mit Furcht vor Rückfällen und Todesangst zu helfen und die Unterstützung durch die Angehörigen zu fördern.

Dr. Simonton leitet Therapie- und Ausbildungsprogramme, deren Methoden auf alle

chronisch Leidenden anwendbar sind. In der Schweiz zeigt er, wie seine Methoden in die eigene Tätigkeit integriert werden können.

### Fortbildungsseminar 1996

Vom 1. bis 4. August 1996 werden Dr. O. Carl Simonton und Dr. Shdema Goodman, eine klinische Psychologin, zunächst Patientin und später Mitarbeiterin des Simonton-Krebs-Zentrums, im Tagungszentrum Boldern am Zürichsee ihre Arbeit vorstellen. Ärzte sowie andere Interessierte aus therapeutischen und pflegerischen Berufen sind eingeladen, die Grundlagen der Simonton-Methode theoretisch und in Übungen kennenzulernen.

Kursunterlagen bei:

Seminarsekretariat C. Estermann Vogesenstrasse 103, 4056 Basel Tel. und Fax 061/322 42 19

• R. Dreyfuss

# Was ist eigentlich ... die Simonton-Therapie?

Dr. O. Carl Simonton ist Facharzt für Strahlenheilkunde und Onkologie. Er forscht seit 25 Jahren über die Zusammenhänge von Krebserkrankungen mit mentalem und emotionalem Stress sowie – vice versa – über den Einfluss psy-

chotherapeutischer und psychosozialer Massnahmen auf den Verlauf von Krebsleiden in allen Stadien.

Dr. Simonton integriert traditionelle schulmedizinische Krebstherapien mit kognitiven, emotionalen und psychosozialen Massnahmen. Er hat mit seinen Mitarbeitern verschiedene Therapie- und

Übungsprogramme entwickelt. Dabei ist es ihm gelungen, Erfolge seiner einfachen therapeutischen Massnahmen und Programme wissenschaftlich nachzuweisen. Signifikant erhöhte Besserungs- und Heilungszahlen sowie längere und subjektiv viel positiver, angst- und schmerzfreier erlebte Überlebenszeiten von Todkranken zeigen, dass sein Ansatz bei Therapie und Betreuung von Krebspatienten im Vergleich zu psychotherapeutisch nicht oder nur unsystematisch

betreuten Patienten von grosser Hilfe ist.

Simontons psycho-neuro-immunologischer Ansatz der Krebstherapie hat inzwischen klare theoretische Grundlagen und einen internationalen Namen (siehe auch GN 12/95 ab Seite 6). Nach vielen Jahren als Leiter des Krebsberatungs- und

Forschungszentrums von Fort Worth, Texas, gründete er das Simonton Cancer Center in Kalifornien. Dort arbeitet er ständig an der Entwicklung, Vermittlung und Praxis seiner ganzheitlichen Trainingsmethoden weiter.

